

凡敬愛主的人到主前來
Come, We that Love the Lord

Ye are come unto Mount Zion, and unto the city of the living God . . . — Hebrews 12:22

Isaac Watts
Robert Lowry

MARCHING TO ZION
Robert Lowry

1 凡 敬 愛 主 的 人， 到 主 前 來 歡 樂 ； 同
2 不 認 識 神 的 人， 任 他 默 然 歡 無 聲 ； 但
3 衆 信 徒 當 歡 欣， 將 眼 淚 都 無 擦 淨 ； 同

1 Come, we that love the Lord, And let our joys be known; Join
2 Let those re - fuse to sing Who nev - er knew our God; But
3 Then let our songs a-bound And ev - ery tear be dry; We're

1 心 同 聲 頌 揚 主 恩， 同 心 同 聲 頌 揚 主 恩，
2 屬 天 父 的 兒 女 們， 但 屬 天 父 的 兒 女 們，
3 走 以 馬 內 利 路 程， 同 走 以 馬 內 利 路 程，

1 in a song with sweet ac-cord, Join in a song with sweet ac-cord
2 chil - dren of the heav - en - ly King, But chil - dren of the heav - en - ly King
3 march - ing thru Em-man-uel's ground, We're march - ing thru Em-man-uel's ground

1 來 環 繞 主 寶 座， 來 環 繞 主 寶 座。
2 總 要 稱 頌 主 恩， 總 要 稱 頌 主 恩。
3 直 到 美 麗 天 庭， 直 到 美 麗 天 庭。

1 And thus sur - round the throne, And thus sur - round the throne.
2 May speak their joys a-broad, May speak their joys a - broad.
3 To fair - er worlds on high, To fair - er worlds on high.

今 同 心 往 聖 山， 美 麗 的， 美 麗 的 錫 安， 大
We're march - ing to Zi - on, Beau - ti - ful, beau - ti - ful Zi - on; We're

家同心齊往錫安，那美麗的錫安聖城。
march - ing up - ward to Zi - on, The beau - ti - ful cit - y of God.

彼此連合

367

Blest Be the Tie That Binds

You are the body of Christ and members in particular — 1 Corinthians 12:27

DENNIS

Johann G. Naegeli

Arranged by Lowell Mason

John Fawcett

1 兄弟相愛相親，須要心誠意真；
2 在父寶座之面前，盡心也盡力祈求；
3 我也將你體諒，你罪也孽，代毫無擔當；
4 在天永無愁苦，罪孽毫無存留。

1 Blest be the tie that binds Our hearts in Chris - tian love;
2 Be - fore our Fa - ther's throne We pour our ar - dent prayers;
3 We share each oth - er's woes, Each oth - er's bur - dens bear;
4 From sor - row, toil, and pain, And sin we shall be free;

1 彼此連合同一，意同，正如上良民。
2 一樣連盼望，一懼，同安慰愛。
3 倘或見人愁，非常，大都要心。
4 愛心全備，情誼深厚，永享快樂無休。

1 The fel - low-ship of kin - dred minds Is like to that a - bove.
2 Our fears, our hopes, our aims are one, Our com - forts and our cares.
3 And oft - en for each oth - er flows The sym - pa - thiz - ing tear.
4 And per - fect love and joy shall reign Through all e - ter - ni - ty. A - men.